



SLOVENSKI STANDARD
SIST EN 50436-2:2014/A1:2015
01-september-2015

Alkoholne zapore - Preskusne metode in zahtevane lastnosti - 2. del: Instrumenti z ustnikom, ki merijo alkohol v sapi, za splošno preventivno uporabo - Dopolnilo A1

Alcohol interlocks - Test methods and performance requirements - Part 2: Instruments having a mouthpiece and measuring breath alcohol for general preventive use

Alkohol-Interlocks - Prüfverfahren und Anforderungen an das Betriebsverhalten - Teil 2: Geräte mit Mundstück zur Messung des Atemalkohols für den allgemein-präventiven Einsatz

(standards.iteh.ai)

Ethylotests anti-démarrage - Méthodes d'essais et exigences de performance - Partie 2: Appareils équipés d'un embout et mesurant le taux d'alcoolémie de l'air expiré, à usage préventif général

Ta slovenski standard je istoveten z: EN 50436-2:2014/A1:2015

ICS:

13.200	Preprečevanje nesreč in katastrof	Accident and disaster control
43.040.80	Varnostne naprave in sistemi za zadrževanje	Safety installations and restraint systems

SIST EN 50436-2:2014/A1:2015 en,fr,de

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN 50436-2:2014/A1:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-b41043a2da86/sist-en-50436-2-2014-a1-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-b41043a2da86/sist-en-50436-2-2014-a1-2015>

EUROPEAN STANDARD

EN 50436-2:2014/A1

NORME EUROPÉENNE

EUROPÄISCHE NORM

March 2015

ICS 43.040.10; 71.040.40

English Version

**Alcohol interlocks - Test methods and performance requirements
- Part 2: Instruments having a mouthpiece and measuring breath
alcohol for general preventive use**

Éthylotests antidémarrages - Méthodes d'essais et
exigences de performance - Partie 2: Appareils équipés
d'un embout et mesurant le taux d'alcoolémie de l'air expiré,
à usage préventif général

Alkohol-Interlocks - Prüfverfahren und Anforderungen an
das Betriebsverhalten - Teil 2: Geräte mit Mundstück zur
Messung des Atemalkohols für den allgemein-präventiven
Einsatz

This amendment A1 modifies the European Standard EN 50436-2:2014; it was approved by CENELEC on 2014-12-29. CENELEC members are bound to comply with the CEN/CENELEC Internal Regulations which stipulate the conditions for giving this amendment the status of a national standard without any alteration.

Up-to-date lists and bibliographical references concerning such national standards may be obtained on application to the CEN-CENELEC Management Centre or to any CENELEC member.

This amendment exists in three official versions (English, French, German). A version in any other language made by translation under the responsibility of a CENELEC member into its own language and notified to the CEN-CENELEC Management Centre has the same status as the official versions.

[SIST EN 50436-2:2014/A1:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-sist/en/50436-2:2014/a1:2015)

[https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-sist/en/50436-2:2014/a1:2015)

CENELEC members are the national electrotechnical committees of Austria, Belgium, Bulgaria, Croatia, Cyprus, the Czech Republic, Denmark, Estonia, Finland, Former Yugoslav Republic of Macedonia, France, Germany, Greece, Hungary, Iceland, Ireland, Italy, Latvia, Lithuania, Luxembourg, Malta, the Netherlands, Norway, Poland, Portugal, Romania, Slovakia, Slovenia, Spain, Sweden, Switzerland, Turkey and the United Kingdom.



European Committee for Electrotechnical Standardization
Comité Européen de Normalisation Electrotechnique
Europäisches Komitee für Elektrotechnische Normung

CEN-CENELEC Management Centre: Avenue Marnix 17, B-1000 Brussels

Foreword

This document (EN 50436-2:2014/A1:2015) has been prepared by CLC/BTTF 116-2 "Alcohol interlocks".

The following dates are fixed:

- latest date by which this document has (dop) 2015-12-29
to be implemented at national level by
publication of an identical national
standard or by endorsement
- latest date by which the national (dow) 2017-12-29
standards conflicting with this
document have to be withdrawn

Attention is drawn to the possibility that some of the elements of this document may be the subject of patent rights. CENELEC [and/or CEN] shall not be held responsible for identifying any or all such patent rights.

iTeh STANDARD PREVIEW (standards.iteh.ai)

[SIST EN 50436-2:2014/A1:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-b41043a2da86/sist-en-50436-2-2014-a1-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-b41043a2da86/sist-en-50436-2-2014-a1-2015>

Text of A1 to EN 50436-2:2014

Replace Clause “5 General test methods” by the following:

5 General test methods

This clause of EN 50436-1 is applicable excepted as follows:

Replace the third paragraph of 5.1 by the following:

Accessory devices of the alcohol interlock authorized by the manufacturer as being part of the alcohol interlock system and which are intended to be used in the vehicle during operation shall be tested according to this European Standard. For example, cameras or GPS systems generating data related to event data of the alcohol interlock are to be tested. Accessory devices handling or transferring data, that are not provided by the manufacturer of the alcohol interlock, do not have to be tested according to this European Standard.

iTeh STANDARD PREVIEW
(standards.iteh.ai)

[SIST EN 50436-2:2014/A1:2015](https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-b41043a2da86/sist-en-50436-2-2014-a1-2015)

<https://standards.iteh.ai/catalog/standards/sist/343a9461-17c8-4995-8193-b41043a2da86/sist-en-50436-2-2014-a1-2015>